



联合国工业发展组织

Distr.: General  
12 December 2012  
Chinese  
Original: English

## 工业发展理事会 第四十届会议

### 第 5 次会议简要记录

会议于 2012 年 11 月 22 日星期四上午 10 时在维也纳国际中心举行

主席： Csuday 先生.....（匈牙利）  
继任主席： Elamin 先生（副主席）.....（苏丹）

### 目录

议程项目	段次
8 审查非正式工作组审议进展情况 .....	1-26
9 人事事项 .....	27-34
12 工业创新和生产能力 .....	35-44
10 与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项.....	45-47
14 第四十一届会议的暂定议程和日期 .....	48
- 介绍决定草案 .....	49-51
3 总干事关于本组织活动情况的 2011 年年度报告（续） .....	52-53
4 方案预算委员会的报告（续） .....	54-63
(a) 外聘审计员的报告（续） .....	54-55

本记录可以更正。

更正应以工作语文之一提出，列入一份备忘录，并（或）填入本记录的一份副本，送交会议管理处处长（D0771 室）。

根据理事会议事规则，更正可在接到本文件或届会闭幕（以日期较晚者为准）后七天内提出。对本次届会会议记录的任何更正将并入一份单一的更正汇编，在届会结束后印发。

V.12-57666 (C) GX 191212 191212



请回收

	(b) 工发组织的财务状况（续） .....	56-59
	(c) 通过未动用拨款余额加强工发组织的方案（续） .....	60-61
	(d) 调动财政资源（续） .....	62-63
5	评价组的活动（续） .....	64-65
6	联合检查组的活动（续） .....	66-67
7	工发组织在环境和能源方面的活动（续） .....	68-69
8	审查非正式工作组审议进展情况（续） .....	70-71
9	人事事项（续） .....	72-73
10	与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项（续） .....	74-75
11	总干事职位甄选进程：介绍候选人论坛（续） .....	76-79
12	工业创新和生产能力（续） .....	80-81
14	第四十一届会议临时议程和日期（续） .....	82-83
15	通过报告 .....	84-86
-	非洲联盟贸易和工业专员所作的发言 .....	87-88
-	会议闭幕 .....	89-90

上午10时宣布开会

## 审查非正式工作组审议进展情况（IDB.40/10，IDB.40/17）

1. 主席提请注意IDB.40/10和IDB.40/17号文件所载工作组联席主席的暂定报告。

2. **Roca Rey先生**（秘鲁）在代表77国集团和中国发言时称，77国集团对拟订优势、劣势、机遇和威胁分析报告（SWOT）各组成部分作出了积极的贡献，它期待进入力求为工发组织的未来拟订明智战略的下一个阶段。77国集团重申其所持的立场是，协商一致规则应当适用于得以就该最终战略提出建议的各项审议工作。

3. 非正式工作组所作努力对工发组织未来至关重要，得以使会员国求同存异，认清本组织的限制所在。由此得出的结论将能使会员国为工发组织确立新的体制示范，从而便利实现其任务授权。应当及时为工发组织2013年大会的届会拟订工发组织新的远景规划，并纳入2012年可持续发展（里约+20）会议的成果，从而使本组织在多边系统的范围内重新定位，并恢复其历史作用。

4. **Adamou先生**（塞浦路斯观察员）在代表欧洲联盟（欧盟）发言时指出，治理问题对工发组织的未来有其重要意义。将根据能力、业绩、和潜在影响等因素以及尊重人权、民主和法治等基本原则确定欧盟的支持。欧盟倡导包括监督和评价的注重实效的做法，这将有助于确保问责和透明，欧盟希望非正式工作组把该做法考虑在内。由于全球经济危机的影响，需要对工发组织的活动作出调整，不妨就此通过工作组提供指导方针。工作组应当力求就提高本组织工作效率提出建议，欧盟愿意为该项工作作出贡献。这项工作应当允许竞选总干事职位的候选人考虑作出必要的组织变革。

5. **Budiman先生**（印度尼西亚）在代表亚太组发言时指出，非正式工作组为会员国和本组织就工发组织未来展开讨论提供了一个重要的媒介。他希望工作组将能实现显著的成果，以此作为突出工发组织重点并且精简其工作的基础。考虑到工作组已经完成其分析工作，亚太组预计全面的包容性战略将会考虑到所有会员国和各小组所发表的看法。

6. **Egwuatu先生**（尼日利亚）在代表非洲组发言时指出，SWOT分析让会员国有机会对工发组织作出评价，会员国如今能够决定工发组织今后在推动可持续发展方面所起的作用。非正式工作组在这方面至关重要。工发组织已经在非洲成功地实施了技术合作项目，但今后仍然需要努力提高干预式措施的规模，以确保对非洲社会产生更大影响。他对在工作组背景下进行的专题介绍以及开放式讨论表示赞赏，并期待继续展开对话。

7. **Rivera Mora先生**（萨尔瓦多观察员）在代表拉丁美洲和加勒比国家组（拉加组）发言时指出，拉加组积极地参加了非正式工作组的工作，并深信会员国能够认清今后的机会并为此寻找到资源，将能丰富本组织的经验并予以善加利用，并将能提高本组织的知名度。确定优势、劣势、机遇和威胁使得会员国能够对工发组织的工作展开建设性分析。这一分析加之已经组办的介绍会，将能使会员国拟订全面战略。拉加组希望工作组能够拟订一份可以由大会第十五届会议予以核可的战略文件，并促进会员国继续努力，对联席主席的工作予以支持。

8. **Wang Shichun先生**（中国）说，SWOT分析几近完成，会员国应当随之展开更为广泛和深入的讨论。非正式工作组取得的成果将对工发组织中长期方向和目标产生重要影响。会员国应当站在战略的高度，以务实的精神积极主动、坚持不懈地开展相关工作。中国继续支持并将以建设性态度参与工作组的工作，以便务必使工发组织在全球工业发展方面发挥更大作用。

9. **Marsán先生**（古巴）说，古巴饶有兴趣地参加了非正式工作组的会议以及77国集团和中国与拉加组的相关会议。他感谢秘书处的吹风会和专题介绍会，这些会议向会员国介绍了本组织所遇到的挑战及其未来。SWOT分析将能使古巴就继续提高本组织在推动和加快可持续工业发展步伐方面所起作用提出必要建议。古巴希望通过这些努力将能拟订可以由大会2013年第十五届会议予以核准的一份战略文件。

10. **Flores Pinto先生**（巴西）说，巴西积极参与了非正式工作组的工作，并提请注意IDB.40/CRP.10号会议室文件所载其提出的意见。

11. 联合国A/67/223号文件所载秘书长的报告讨论了国际社会今后在处理发展问题上所应作出的变革。报告的结论特别有意思，强调了关于工业发展的官方发展援助多数来自于南南合作这一事实，而传统的合作伙伴继续将其多数援助用于政府、人道主义和社会领域。报告还强调指出，公平持续的发展能否成功将取决于把工业发展工作重新纳入多边合作的主流。

12. **Bajrakitiyabha公主**（泰国）说，非正式工作组所作努力至关重要，十分及时。在谈到里约+20所取得的成果时，她说，泰国期望工发组织在处理它具有比较优势的领域方面发挥积极作用，目的是实现可持续发展的工业发展目标。

13. 关于能源和环境，工发组织应当侧重于推动具有创新意义的产品开发、对环境无害的生产技术、节约能源并在工业中使用可再生能源。泰国已经采取各种措施扶持绿色经济；倡导绿色工业、生态工业城镇、工业能效和清洁生产技术就是这方面的一些核心举措。2011年3月，泰国与工发组织合作组织举办了一场研讨会，其标题为“争创生态工业城镇：泰国的方向以及日本及其他国家所获经验”，其目的是提高泰国企业家对可持续性在能力建设方面的重要性的认识。她感谢工发组织和日本政府组织这项活动，并鼓励本组织继续以能源和环境为重点。

14. 她称赞工发组织在推动南南合作方面发挥了积极的作用，感谢工发组织设在中国的南南工业合作中心和中国政府提供技术合作并且于2011年组织举办了关于橡胶业的首次中泰专题研讨会。工发组织应当维持其南南合作框架，加紧努力推动利用工发组织南南工业合作中心。

15. 2012年4月，泰国与工发组织合作启动了一个项目，该项目得到全球环境基金的资助，其目的是向东南亚国家联盟（东盟）所属邻近国家转让木薯生物燃料生产技术。

16. 经济下滑以及世界各地对可持续发展所给予的支持，都迫使发展中国家拟订可持续的国家工业化战略和政策，目的是在努力实现经济增长的同时，保护环境并维持其在全球市场上的竞争力。工发组织应当继续就工业政策向发展中国家提供专业咨询服务。

17. **Audin先生**（法国）说，SWOT分析和向会员国提供的信息给拟订保证工发组织未来的有益建议奠定了扎实的基础。工发组织在资金方面面临各种制约，这就意味着，必须确立优先顺序，并且必须认清本组织究竟在哪些战略领域具有附加价值。本组织规模不大，这是其优势而非劣势。工发组织不仅应当重点注意它具有特定任务和专长的领域，而且还应当想方设法提高其效率，并逐步建立一种合作的文化，包括与私营部门之间的合作。工发组织最近几年在筹资方面取得成功，这表明其优先专题和以技术援助为重点均有相关意义。非正式工作组所作建议应当力求提高本组织的效率和效能。法国十分重视向注重实效做法的过渡。

18. **Odegaard先生**（挪威）强调性别问题和公平分配与增长具有重要意义。妇女在为增长作出贡献方面拥有巨大的潜力，不应将其排除在增长相关政策之外。关于公平分配，虽然最近的增长使得数百万人脱离了贫困，但仍有一些人落在了后面。此外，生活在中等收入国家的穷人在全世界所占比重越来越大，而且世界上最贫困国家的贫富差距日益扩大。他希望非正式工作组将把这类事项考虑在内。

19. **Egwatu先生**（尼日利亚）称，尼日利亚高度重视非正式工作组力求实现的目标，因为这将有助于确定工发组织的未来。SWOT分析使得会员国有充分的机会努力让本组织发展成为一个有活力而且可持续的组织。他希望工作组所作努力将能使工发组织侧重于发展中国家的工业化，以便创造就业机会，并提高社区的经济能力。

20. **Azeez先生**（斯里兰卡）说，非正式工作组在形成协商一致方面树立了一个良好的实例，本年度内成果丰硕，给最初看似抽象的概念注入了实际意义。SWOT分析有助于发现仍有争议的问题，他希望会员国所持的谅解和灵活性将能确保在解决分歧方面不久便能获得进展。

21. 非正式工作组虽然无疑将有助于确定工发组织的未来，但它也有助于顺利交接，并能帮助新任总干事弄清今后究竟应当在哪些方面奋发努力。他就此强调需要保证平稳过渡。在过渡期间，工发组织核心工作人员应当确保本组织继续有效率地高效工作。此外，本组织在过渡期间所获经验今后还可继续利用。

22. 应当探寻并拓展工发组织的召集力，以便使本组织的服务得到改进。同时，最好通过实施目标明确的方案，而提高对本组织工作及其相关意义的广泛认识。

23. 关于贸易能力建设，发展中国家面临必须适应相关标准持续多变的艰巨挑战，这种情况限制了其进入市场的机会。因此，贸易能力建设不仅应当侧重于更新相关标准，而且还应当为研究和开发提供便利。

24. 关于能源和环境，需要改进可持续的工业废弃物管理，国际社会在努力提高其竞争优势的同时却忽视了这方面的工作。

25. 最后，工发组织除了侧重于适应性技术外，还应当在为协助从传统能源向清洁能源的过渡上再接再厉。可以在可持续性规划、维持增长和保障就业方面提供协助。本组织应当利用其召集力将政府间组织、联合国机构和工发组织会员国聚集在一起共同处理这一问题。

26. 他希望工作组将考虑已经提出的各点意见，拟订适当的指导方针和指标，以便由理事会和大会今后的届会加以审议。

#### 人事事项（IDB.40/2, IDB.40/18; IDB.40/CRP.6）

27. **Rivera Mora先生**（萨尔瓦多观察员）在代表拉加组发言时重申拉加组重视性别平等和地域分配。他高兴地指出，在自从2011年5月关于人事事项的上一份报告以来，已经招聘的45名工作人员中，有21名是女性。他号召继续改进本组织内部的性别平等，并希望更多妇女担任高层管理职位。

28. 关于地域分配，他对来自拉加组地区的工发组织工作人员所占比例不高表示关切，由于计划中的预算削减2013年的招聘人数可能有所下降，这种情况还可能进一步恶化。

29. 此外，大批高层工作人员即将退休在时间上恰好与向新的总干事过渡重合。他希望这不会对工发组织的运营产生消极影响，并能采取相关措施以确保平稳过渡。

30. 最后，他向Victor Hinojosa先生表示感谢，后者将不再担任拉丁美洲和加勒比方案的主任，他向其

表示最良好的祝愿，祝愿其今后工作顺利。由Hinojosa先生及其团队所开展的工作确实给本地区带来了丰硕的成果，工发组织应当继续其现有做法。下一个方案主任应当来自拉加组地区，以便确保这些项目满足该地区的需要。他还希望，为了充实该办公室，还将增添更多专业一级的工作人员。

31. **Umeda-Nishi女士**（日本）说，日本对地域分配得到改善表示赞赏。它还对提供了更多人事相关信息，包括离职和调职相关数据表示欢迎。

32. 日本欢迎工发组织在制定人事政策方面所作努力，尤其是推出工作人员业绩管理框架，日本希望将能向会员国提供相关信息。

33. 日本完全支持权力下放政策，该政策对提供高质量的技术合作至关重要。然而，为了把权力下落到实处，必须创设适当的制度，在外地办事处工作的工作人员必须以高效的方式胜任其工作。

34. **Antonopoulou女士**（人力资源管理处处长）感谢各国代表团发表的意见和指导，这些意见和指导将会得到考虑。欢迎相关代表团就新的工作人员业绩管理制度索取更多信息，将在吹风会上介绍这些情况。拉加组代表就地域分配发表了十分重要的看法，的确需要改进工作，开展有针对性的外联活动，因为在继任规划过程中将会有招聘的机会。为此目的，该处在与会员国进行双边讨论期间已请求提供有关专业和技术机构的信息，目的是除了正在进行的全球宣传和外联外，还可以将目标对准合格的候选人。她高兴地说，一些会员国已经提供了这类信息。她所在的办公室将乐意对相关代表团提供服务。

#### 工业创新和生产能力（IDB.40/24）

35. **Roca Rey先生**（秘鲁）在代表77国集团和中国发言时欣见在会员国努力实现里约+20所作承诺之时本项目列入了议程。应当推动创新和国家生产制度，以便克服今后所面临的挑战。在工业所有各部门展开长期的创新对工业政策、减轻气候变化的影响并作出相应调整以及在可持续性基础上向新经济过渡等方面取得成功有着重要意义。工发组织在推动创新方面发挥了关键作用。77国集团支持实施“可持续消费与生产模式方案十年期框架”（A/CONF.216/5）以及参与国在里约+20上所商定

的技术转让便利机制。工发组织还应当与联合国科技发展委员会保持高级别对话，并协助会员国实施其指导方针和决议。

36. **Rivera Mora先生**（萨尔瓦多观察员）在代表拉加组发言时感谢巴西提议列入本议程项目。IDB.40/24号文件着重说明了在与工发组织享有广泛行动领域的一些方面有关的饶有兴味的问题。首先，为确保充足生产以保证公共物品和服务的供应并保障基本人权，有必要进行创新。然而，由此产生的难题是，如何填补各国之间的技术差距，为能够确保增加生产或提高生产质量的创新型技术的产生创造条件。其次，应当采取各项措施推动提高创新能力，并且引进新的技术和生产方法。为了推动长期并且有系统地创新、优化对资源的利用、最大限度地提高能效并且拟订可持续的生产方法，各国需要拟订适当的政策。创新是中等收入国家和发展中国家所面临的巨大挑战之一，需要在教育、研究、贸易、企业扶持、地方发展、自然资源管理与环境保护等各领域拟订发展政策。

37. 鉴于其在这方面的经验和知识，工发组织在推动创新并且便利实施可持续消费和生产模式方案十年期框架上（A/CONF.216/5）发挥了重要作用。它还应当根据里约+20所获成果对创设推动开发、转让和宣传清洁和对环境无害的技术的机制的各种选项展开评价。拉加组鼓励工发组织接受这一挑战，考虑同科技发展委员会展开高级别合作，协助会员国实施其各项建议。

38. 工发组织还应当在其同南南合作有关的活动中重视创新，既要考虑到发展中国家所面临的类似挑战，又要顾及现存的技术差距。

39. **Flores Pinto先生**（巴西）感谢会员国同意将本项目列入议程。

40. 2013年，联合国经济及社会理事会将围绕“科学、技术和创新以及文化在推动可持续发展并实现今年发展目标上的潜力”这一主题组织其有关年度部长级审查工作。科学、技术和创新是里约+20、议程21和《约翰内斯堡实施计划》的实质性核心内容。他称赞工发组织在这些领域所做的工作，指出本组织在1979年联合国科技发展会议和随之产生的《维也纳行动方案》上发挥了关键作用，该方案实际上

确定了关于科学、技术和创新的多边框架。同样，在工发组织1980年第三次大会期间提出的各项提议30年之后结出丰硕成果，在《联合国气候变化框架公约》下缔约方会议第十六届会议设立了坎昆技术机制。

41. 如同A/67/348号文件所指出的，在减少消费和污染的同时又能让贫困社区达到适足的生活水准至关重要。而这在道德和政治的层面上都必须实现技术创新，因为各国在努力减轻气候变化的影响并作出相应调整上取得成功的必要条件是，有能力将创新型技术和做法纳入工业的各个部门。向以可持续为基础的经济过渡，需要各国采取能够倡导长期系统创新的大胆政策。工发组织在推动创新方面发挥了关键作用，并且应当率先实施可持续消费和生产模式方案十年期框架（A/CONF.216/5）以及会员国在里约+20上商定的技术转让便利机制。

42. 社会之所以力争工业发展，不仅是为了提高本国国力和自尊，而且还是为了提高本国公民的地位并保障其基本人权。在不断提高生产水平方面，工业创新是确定社会能否提供公共服务并赋予其公民基本权利的主要因素之一。工业发展并非各国政府的一项选项，而是其所持的一项义务。

43. 关于创新，工发组织在任务授权方面与联合国系统其他组织并无重叠之处，而是有所补充。工发组织在帮助会员国开发其创新能力方面发挥了重要作用。创新将有助于实现千年发展目标，并帮助提高中小型企业在国家发展中所起的作用。由于中小型企业是促进增长和减轻贫困的关键力量，因此扶持其发展和创新能力有着重要意义。

44. 巴西希望该新的议程项目列入理事会今后的届会，并希望这将帮助本组织重新确立其政治地位，在概念方面为联合国更广一层议程作出实质性贡献。

**与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项（IDB.40/20, IDB.40/23）**

45. 主席说，主席团审查并接受了两个非政府组织请求获得工发组织咨商地位的申请，这两个组织是：国际燃气业联合会（燃气业联合会）和全球中小企业联盟。

46. **Egwuatu先生**（尼日利亚）在代表非洲组发言时对燃气业联合会和全球中小企业联盟的申请表示欢迎，因为这两个组织在能源、环境和贸易能力建设方面的活动是对工发组织活动的补充。

47. **Wang Shichun先生**（中国）说，工发组织与非政府组织和政府组织携手工作，将能扩大其合作范围。中国对这两份申请表示同意，希望工发组织将定期评估其同这类组织之间的合作情况并向会员国报告评估结果。

#### 第四十一届会议的暂定议程和日期 (IDB.40/CRP.7)

48. 主席提请注意IDB.40/CRP.7号会议室文件所载总干事关于理事会第四十一届会议暂定议程和日期的相关说明。

上午11时15分休会并于上午11时50分复会。

#### 介绍决定草案 (IDB.40/L.2-L.14)

49. 主席说，关于两个非政府组织申请咨商地位的决定草案已经得到主席团核准，题为“大会第十五届会议日期和地点”的决定草案已经获得通过，除此之外，由Osawa先生（日本）主持的非正式协商就关于各议程项目的决定草案进行了讨论，Osawa先生将报告协商情况。

50. **Osawa先生**（日本）在作为非正式协商主席发言时称，已经讨论并商定了11份文件。关于引入数字式记录（IDB.40/25），非正式协商与会方均建议将有关该事项的讨论推迟到方案预算委员会第二十九届会议上进行。他感谢参加协商的各国代表团所展现的善意和妥协的精神。

51. 主席称，他将把在协商中通过协商一致而核准的决定草案作为主席草案，连同获得主席团核准的决定草案，一并提交主席团审议。

#### 总干事关于本组织活动情况的2011年年度报告（续） (IDB.40/2; IDB.40/CRP.2, CRP.11, IDB.40/L.12)

52. 主席提请注意题为“知识网络 and 知识共享”的IDB.40/L.12号决定草案。

53. 该决定草案获得通过。

#### 方案预算委员会的报告（续） (IDB.40/12)

##### (a) 外聘审计员的报告（续） (IDB.40/3; IDB.40/L.4)

54. 主席提请注意IDB.40/L.4号决定草案。

55. 该决定草案获得通过。

##### (b) 工发组织的财务状况（续） (IDB.40/4, IDB.40/11 和 Add.1, IDB.40/22, IDB.40/25; IDB.40/L.5, L.6)

56. 主席提请注意题为“工发组织的财务状况”的IDB.40/L.5号决定草案。

57. 该决定草案获得通过。

58. 主席提请注意题为“乌克兰请求根据缴款计划恢复其表决权”的IDB.40/L.6号决定草案。

59. 该决定草案获得通过。

##### (c) 通过未动用拨款余额加强工发组织的方案（续） (IDB.40/5, IDB.40/6\*, IDB.40/7, IDB.40/8; IDB.40/CRP.4, CRP.5)

60. 在该项目下未提交任何决定草案，主席提议理事会注意到所提供的文件。

61. 就这样决定。

##### (d) 调动财政资源（续） (IDB.40/2, IDB.40/9; IDB.40/L.8)

62. 主席提请注意IDB.40/L.8号决定草案。

63. 该决定草案获得通过。

#### 评价组的活动（续） (IDB.40/13; IDB.40/CRP.8)

64. 在该项目下未提交任何决定草案，主席提议理事会注意到所提供的文件。

65. 就这样决定。

## 联合检查组的活动（续）

（IDB.40/14）

66. 在该项目下未提交任何决定草案，主席提议理事会注意到所提供的文件。

67. 就这样决定。

## 工发组织在环境和能源方面的活动（续）

（IDB.40/15, IDB.40/16; IDB.40/L.13）

68. 主席提请注意IDB.40/L.13号决定草案。

69. 该决定草案获得通过。

## 审查非正式工作组审议进展情况（续）

（IDB.40/10, IDB.40/17; IDB.40/CRP.9, CRP.10）

70. 在该项目下未提交任何决定草案，主席提议理事会注意到所提供的文件。

71. 就这样决定。

## 人事事项（续）（IDB.40/2, IDB.40/18和Corr.1; IDB.40/L.9）

72. 主席提请注意IDB.40/L.9号决定草案。

73. 该决定草案获得通过。

## 与政府间组织、非政府组织、政府组织及其他组织有关的事项（续）（IDB.40/20, IDB.40/23; IDB.40/L.3）

74. 主席提请注意题为“非政府组织申请咨商地位”的IDB.40/L.3号决定草案。

75. 该决定草案获得通过。

## 总干事职位甄选进程：介绍候选人论坛（续）

（IDB.40/21和Add.1, IDB.40/26; IDB.40/L.10, L.14）

76. 主席提请注意题为“总干事职位候选人论坛”的IDB.40/L.10号决定草案。

77. 该决定草案获得通过。

78. 主席提请注意题为“任命总干事的立法程序”IDB.40/L.14号决定草案。

79. 该决定草案获得通过。

## 工业创新和生产能力（续）（IDB.40/24; IDB.40/L.7）

80. 主席提请注意IDB.40/L.7号决定草案。

81. 该决定草案获得通过。

## 第四十一届会议临时议程和日期（续）

（IDB.40/CRP.7; IDB.40/L.11）

82. 主席提请注意IDB.40/L.11号决定草案。

83. 该决定草案获得通过。

## 通过报告（IDB.40/L.1）

84. **Tangkittikhun女士**（泰国）作为报告员介绍了IDB.40/L.1号文件，她说，由于时间限制，该报告草稿并不完备。将要与报告员之友密切协商编纂反映已通过决定等所有程序的定稿。

85. 主席说，如果没有异议的话，他则可认为理事会希望将报告草稿作为一个整体予以通过，但所持的理解是，报告员将在会议结束后尽快与报告员之友协商完成该报告。

86. 就这样决定。

## 非洲联盟贸易和工业专员所作的发言

87. **Acyl女士**（非洲联盟贸易和工业专员）说，非洲联盟委员会赞赏工发组织在过去七年内所提供的技术和财政支持。令人遗憾的是，与世界上其他发展中地区所占份额相比，非洲在全球工业产出和制造商出口中所占份额极低。非洲对工业化充满期待，非洲的领导人决心抓住新出现的工业化发展机会以便使用有效的并且可持续的方式实现该国经济的转变。2008年1月，非洲联盟国家元首和政府首脑大会核可并通过了关于非洲工业发展的综合行动计划，该行动计划的拟订得到了工发组织的全力支持和承诺。该行动计划已经成为非洲工业转变的基础，并且从上一个非洲工业发展十年中吸取了经验教训。

88. 在过去七年内，非洲工业部长会议与工发组织密切合作，拟订了与非洲联盟之间的联合方案。非洲联盟委员会称赞工发组织继续致力于处理遵行国际标准、青年就业、贸易能力和附加价值等问题。



非洲面临的挑战十分艰巨，因而需要所有利益攸关方特别是工发组织的努力和合作。必须继续与工发组织建立持之以恒的伙伴关系，以便打破非洲生产能力低下、经济脆弱与贫困的恶性循环。

## 会议闭幕

89. 云盖拉先生（总干事）对出席理事会第四十届会议的许多部长和高级官员表示感谢，这表明会员国对工发组织继续持有信心。他赞赏各国代表代表地区组和以本国名义所作的许多表示支持和鼓励的发言。他对这次会议的成功闭幕表示高兴，并感谢各方合作从而得以在这么短的时间内完成内容如此繁重的议程。会议注意到会员国所提出的许多重要问题，并将随后予以落实。他感谢就任命下一届总干事的立法程序的决定取得了协商一致，这样就能集中确保工发组织管理层实现有效过渡。他还感谢会议支持在强调公平持续的工业发展和工发组织在可持续发展目标、千年发展目标和2015年后发展议程背景下的任务授权具有重要意义。他期待成功地完成非正式工作组的工作，由此为迎接今后的严峻时刻而确定得到加强的任务授权。他感谢理事会作出2013年在利马主办工发组织下一届大会的具有里程碑意义的决定。并且希望工发组织每隔四年前往其他地区同本组织各利益攸关方会面。在第四十届会议上维护了本组织的民主进程以确保向新的领导层的过渡。他感谢工发组织管理层各成员，特别是Ajmal先生、Piskunov先生和Lütkenhorst先生为工发组织提供的服务。这些人过去七年取得了许多成功，为新的管理层奠定了良好的基础，本组织已经具备强大的技术能力，能够推动其迈向更高的高度。在他作为总干事的最后八个月内，它将不懈努力以便继续为工发组织辛勤工作，确保把一个有活力并且强大的组织转交给下一任领导层。

90. 主席感谢理事会所有成员在整个会议期间展现出合作精神，从而确保了审议取得圆满成功。他还对云盖拉先生和秘书处所有成员表示赞赏。他对Haidara女士及其团队致以感谢，感谢口译人员表现出灵活性并感谢会务工作人员及秘书处所有其他成员，他们的幕后工作有助于理事会会议的顺利进行。他宣布工业发展理事会第四十届会议闭幕。

下午12时20分散会。